

I bk YhhYfW Ucg VY]a 'N8: ! : YfbgY\ [UfhYb. 'Ni gW U i Yf']b 'G]W Yf\ Y]h [YVfUW h

5bXfYU'?)Yk Y`a cXYf]YfhXYb' N8:!: YfbgY\ [UfhYb 'bUW
i bYfk UfhYhYa 'I bk YhhYf'Ui g'Y]bYa '<Uj Uf]Y!Ghi X]c'k Y]hYf"

≠Y]bYa 'J cfZU`žXYf'gck c\`Ni gW U i Yf'U'g'Ui W 'A cXYfUhc]b
5bXfYU'?)Yk Y`ØVYffUgW hYž'a i gghY'X]Y'bYi YghY'5i g[UVY'XYg
N8:!: YfbgY\ [UfhYb 'Ua 'GcbbhU['i bhYf'i bYfk UfhYhYb
I a ghÅbXYb'UV[YVfcW Yb'k YfXYb"9]b'd`Øh`]W \YfUbn]Y\YbXYg
I bk YhhYf'gcf[hY'XUZØfž'XUgg'XUg'Di V`_i a 'XUg'; Y`ÅbXY']b'A U]bn
gW bY`fÅi a Yb'a i gghY"

8]Y') -!Å\ f][Y'?)Yk Y`k Uf'ni '6Y[]bb'XYf'G\ck 'bcW 'cdh]a]gh]gW ž
ghY`hY'YXcW 'VY]Y]bYa '6`]W_`Ui ZXYb'<]a a Y`ZYghž'XUgg'Xi b_`Y
K c`_Yb'ØVYf'XYa 'A U]bnYf'@YfW YbVYf['Ui Z[Ync[Yb'k UfYb"'ΔfY
: fU[Y'Ub'X]Y'6UbX' A cfY'h'Ub'K cfXg ž'cV'XUg'K YhhYf'ghUV]`
V`Y]VYb'k ØfXYž'Yfk YW_hY'VYfY]hg'YfghY'6Ygcf[b]g"8Yf
cdh]a]gh]gW Y'?ca a YbhUf'j cb'@Ubbm'@UbbYfž'6UbXa]h[`]YX'i bX
9\Ya Ubb'XYf'GÅb[Yf]b'GhYZUb]Y'<YfhY'ž'gc`hY'g]W 'U'g'hfØ[Yf]gW
\YfUi gghY`Yb"

I bYfk UfhYhY 'K YhhYfk YbXY

K Å\ fYbX'XYf'GYbXi b['Yf'YVhYb'X]Y'Ni gW U i Yf'Y]bYb'd`Øh`]W Yb
K YhhYf'i a gW k i b["BUW 'Y]bYa 'YfghYb'_i fnYb'FY[Yb'gW]Yb'Ygž
U'g'k ØfXY'g]W 'X]Y'@U[Y'k]YXYf'VYfi \][Ybž'XcW 'bi f'k Yb][Y
5i [YbV`]W_Y'gdÅhYf'VfUW 'XUg'I bk YhhYf'a]hj c`Yf'K i W h'ØVYf
XUg'; Y`ÅbXY'\YfY]b"<YZh][Yf'FY[Yb'i bX'; Yk]hhYf'a UW hYb'Yg
bc h k YbX][ž'XUgg'XUg'Di V`_i a ']'b'G]W Yf\ Y]h[YVfUW h'k YfXYb
a i gghY"'?)Yk Y`]bZcfa]YfhY'X]Y'5bk YgYbXYb'XUfØVYfž'XUgg'g]Y

XUg; Y`AbXY`j Yf`UggYb`gc`hYbž`i a` ; YZU`fYb`Xi fW
6`]hY]bgW`A[Y`i bX; Yk`]hYf`ni`j Yfa`Y]XYb"

8]Y`A`cXYfUhc`f]bž`X]Y`ZØf`]\fY`\Yfn`]WXY`5fhi`bX`]\fY`:`A\][`_Y]h`ni`f`
=a`dfcj`]gUh]cb`VY`_Ubbh`]ghž`gY`hY`X]Y`GYbXi`b[`]b`Y]bYa``<Uj`Uf]Y!
Ghi`X]c`Zcfhž`i`a``XYb`Ni`gW`Ui`Yfb`k`Y]hYf\]b`i`bhYf\U`hi`b[`]ni`
V]YhYbž`k`A`fYbX`XUg`Di`V`_]i`a``]b`Y]bYf`bU`Y[`Y`Y[`YbYb`<U`Y`
Ni`Zi`W`h`gi`W`hY`"8]YgY`VYa`Yf`_Ybgk`YfhY`FYU`_h]cb`nYi`[`hj`cb`XYf`
DfcZYgg]cbU`]h`A`hi`bX`:`YI`]V`]h`A`hž`a`]h`XYf`?`]Yk`Y``]b`Y]bYf`
?f]gYbg]hi`Uh]cb`U[`]Yfh"

=a` `GW`UhhYb`XYf`; YZU`f`

8Yf`J`cfZU``k`Uf`b]W`h`bi`f`Y]bY`<YfUi`gZcfXYfi`b[`]ZØf`?]Yk`Y`i`bX`
XUg`HYUa`ž`gcbXYfb`Ui`W`ZØf`X]Y`5ha`cgd`A`fY`XYf`GYbXi`b[`]`b`XYf`
j`cf\Yf][`Yb`:`c`[`Y`XYf`i`bhYf\U`hi`b[`]gg\ck`k`Uf`VYfY]hg`Xi`fW`
i`bUb[`YVfUW`hY`K`YfVi`b[`]Y]bYg;`UghYg`ZØf`5i`ZfY[`i`b[`]Ygc`f[`h`
k`cfXYb`"Bi`b`k`i`fXY`XYf`:`YfbgY`Yf`YVb]g`ZØf`X]Y`Ni`gW`Ui`Yf`Xi`fW`
X]Y`B`Uhi`f[`Yk`U`hYb`[`YhfØVh`"J`cf`XYa``<]bhYf[`fi`bX`gc`W`
i`bj`cf\YfgY`VUfYf`9fY][`b]ggY`k`]fX`g]W`hVUfž`k`]Y`k`]W`h][`Yg`]ghž`
Ui`ZU`Yg`j`cfVYfY]hYh`ni`gY]b`gY`Vgh]b`XYf`
i`bhYf\U`hi`b[`]gVfUbW`Yž`k`c`a`Ub`[`Yk`Ø`b`]W`j`cb`Y]bYf`ZfØ`]W`Yb`
5ha`cgd`A`fY`Ui`g[`Y`h"

8]Y`9b`hgW`Y]Xi`b[`]ž`X]Y`G`ck``]b`Y]bYa``<Uj`Uf]Y!Ghi`X]c`
Zcfhni`ZØ`fYbž`k`i`fXY`U`g`Y]bY`g]W`YfY`i`bX`dfU[`a`Uh]gW`Y`@Øgi`b[`
Ub[`]YgY`Yb`"K`A`fYbX`XUg`Di`V`_]i`a``]b`Y]bYa``[`YgW`Ø`hYb`
6YfY]W`k`UfhYhYž`_`cbbhY`?`]Yk`Y`]\fYb`æV`U`g`A`cXYfUhc`f]b`
ZcfhgY`hYb`i`bX`XYb`bc`W`X]Y`G]W`Yf\Y]h`U`Yf`Ub`XYf`J`YfUbghU`hi`b[`
6YhY]][`hYb`[`Yk`A`f`Y]ghYb"

8]Y`9fY][`b]ggY`k`A`fYbX`XYg`N8`!:`YfbgY`\[`UfhYb`Yf]bbYfb`
XUfUbž`XUgg`gY`Vgh`gc`f[`Z`A`h][`[`Yd`Ub`hY`@]Y!9j`Yb`hg`j`cb`
i`bj`cf\Yf[`YgY`YbYb`:`U`hc`fYb`VYY]bZi`ggh`k`YfXYb`_`ØbbYb`"9g`
nY][`h`g]W`ž`XUgg`X]Y`:`A\][`_Y]h`ni`f`5bdUggi`b[`]b`J`YfV]bXi`b[`]a`]h`
Y]bYf`dfcU`_hj]`Yb`<YfUb[`Y`Yb`gk`Y]gY`Ub`G]W`Yf\Y]hgZfU[`Yb`j`cb`
[`fc»Yf`6YXYi`hi`b[`]gh"

9]b`gc`WXYg`9fY][b]g`_Ubb`X]Y`Ni`gWUi`YfV]bXi`b[`nk`Uf`_i`fnZf]gh][
gh`fYb`z`YXcW`XYa`cbghf]Yfh`X]Y`fYU`_h]cbggW`bY``Y
<YfUb[Y`Ybgk`Y]gY`XYg`HYUa`g`]b`XYf``Ub[Yb`DYfgdY`_h]j`Y`Y]b
\c`Yg`A`U» `Ub`DfcZYgg]cbU`]h`h`XUg`j`cb`XYb`Ni`gWUi`Yfb
[YgW`Å`h`k`]fX"

8YhU]`g

6Ygi`W`Yb`G]Y`i`bg`Ui`Z.`b!U["XY